



Pinal County Justice Courts, Arizona

(Tribunales de Justicia del Condado Pinal, Arizona)

CASE NUMBER: (NÚMERO DE CASO) _____

() -
Plaintiff(s) Name / Address / Phone
(Nombre / Domicilio / No. de teléfono del demandante(s))

() -
Defendant(s) Name / Address / Phone
(Nombre / Domicilio / No. de teléfono del demandado(s))

() -
Attorney for Plaintiff(s) Name / Address / Phone
(Nombre / Domicilio / No. de teléfono del abogado del demandante(s))

() -
Attorney for Defendant(s) Name / Address / Phone
(Nombre / Domicilio / No. de teléfono del abogado del demandado(s))

MOTION to SET ASIDE / VACATE JUDGMENT

(PEDIMENTO DE DEJAR SIN EFECTO / DE INVALIDAR UN FALLO)

JCRCP Rule 141

ORAL ARGUMENT REQUESTED (Se solicita alegato oral) BY AGREEMENT (Por acuerdo)

You have the right to file a written response to this Motion within ten (10) judicial days from the date this Motion is served. Your response must be filed with the court. A copy of your response must be served on the other parties as provided by Rule 120, of the Justice Courts Rules of Civil Procedure. The court may treat your failure to respond to a Motion as your consent that the Motion be granted.

(Usted tiene el derecho de presentar una contestación por escrito a este Pedimento dentro de diez (10) días judiciales a partir de la fecha en que se practique notificación de este Pedimento. Su contestación deberá presentarse ante el tribunal. Deberá practicarseles notificación a las otras partes de conformidad con la Regla 120 de las Reglas de procedimiento civil de los Tribunales de Justicia. Si usted no contesta al Pedimento, el tribunal podrá considerar que usted accede a que se otorgue el Pedimento.)

I am the Plaintiff Defendant in this case.
(Soy el Demandante Demandado en este caso.)

I would like the court to: (Deseo que el tribunal:)

Statement of Facts: (Declaración de los hechos:)

Legal Support: (Respaldo legal:)

On penalty of perjury I state that the foregoing is true and correct. (Declaro bajo pena de perjurio que lo que antecede es verdadero y correcto.)

Date (Fecha): _____
 Plaintiff (Demandante) Defendant (Demandado)

Date (Fecha): _____
 Plaintiff (Demandante) Defendant (Demandado)

NOTICE TO MOVING PARTY: If the time to appeal the Judgment has expired, service by process server or service by any other methods of service provided for service of Summons in JCRCP Rule 113 is required. Proof of service must be filed with the court, without proof of service or a response from the opposing party, the Court may deny your Motion.

(AVISO A LA PARTE ACTORA: Si se ha vencido el plazo para apelar el Fallo, se requiere notificación por notificador o notificación por cualesquier otros métodos de notificación provistos para notificar el Citatorio en la Regla 113 de JCRCP. Deberá presentarse ante el tribunal prueba de notificación; en la ausencia de prueba de notificación o de una contestación de la parte contraria, el Tribunal podrá denegar su Pedimento.)

NOTICE TO RESPONDENT: You have ten (10) judicial days after service of this Motion to file a written response, if you wish to do so. If no response is given, the Court will consider the relief requested and will enter an order without hearing any objection(s) you may have.

(AVISO AL DEMANDADO: Tiene diez (10) días judiciales contados a partir de la notificación de este Pedimento para presentar una contestación por escrito, si así lo desea. Si no se recibe una contestación, el Tribunal considerará el desagravio solicitado y asentará una orden sin conocer de ninguna(s) objeción(es) que usted pueda tener.)



Pinal County Justice Courts

(Tribunales de Justicia del Condado Pinal)

INSTRUCTIONS for FILING and SERVING a MOTION to SET ASIDE / VACATE JUDGMENT
INSTRUCCIONES para PRESENTAR y NOTIFICAR un PEDIMENTO de DEJAR SIN EFECTO / INVALIDAR UN FALLO

CIVIL
CIVIL

EVICITION ACTION / SPECIAL DETAINER
ACCIÓN DE DESALOJO / RETENCIÓN ESPECIAL

SMALL CLAIMS
DEMANDA DE MENOR CUANTÍA

Filing with the Court:

- Complete the Motion form. Explain why you failed to appear and the legal reason why the Judgment should be set aside / vacated.
- Sign the motion form.
- Return the completed form along with any supporting documentation to the court clerk and pay the appropriate filing fee (if applicable).
- If you need additional space to write please use a second page, do not write on the back of the Motion form.

Serving the other party:

- The other party must be served with a copy of the motion and any supporting documentation you submitted to the court.
 - **By first class mail:** (does not apply to Small Claims) If the time to appeal the judgment has not expired (fourteen (14) days for a Civil Case, and five (5) days for an Eviction Action) the other party may be served by first class mail.
 - **By process service:** If the time to appeal the judgment has expired, (more than fourteen (14) days for a Civil Case, and more than five (5) days for an Eviction Action) the other party must be served in the manner provided for Service of Summons in JCRCP, Rule 120. Generally a licensed process server is used to serve court papers.
 - Proof of service must be filed with the court. Your process server is required to file an affidavit with the court stating the date, the time, where and upon who service was made and to provide you with a copy of the certificate / affidavit of service.

What the other party may do:

- The opposing party has ten (10) judicial days after service of the motion (or within the time fixed by the Judge) to file a written response. Any response filed must also be served upon you by first class mail. If the opposing party does not file a written response the court will consider the relief requested and enter an appropriate order.

You may Reply to the opposing parties Response:

- You will have five (5) judicial days to file a Reply but it is not mandatory to do so. The court will still consider your Motion without a Reply.
- You must file the original with the Court and mail a copy to the other party.

What the court may do:

- The court will consider your request and any supporting documentation offered and the opposing party's response, if any.
- The court will rule on the motion without a hearing or will set the matter for hearing and oral argument. If a hearing is set the court will notice all parties of the hearing date and you must appear and be prepared to present your argument to the court as to why the judgment should (or should not) be vacated or modified as requested.
- The court will mail a copy of its ruling to all parties.

Presentación ante el Tribunal:

- Llene el formulario de Pedimento. Explique por qué usted no compareció y la razón legal por la cual debe dejarse sin efecto / invalidarse el Fallo.
- Firme el formulario de Pedimento.
- Devuelva el formulario lleno junto con cualquier documentación de respaldo a la secretaría del tribunal y pague la cuota procesal correspondiente (si se aplica).
- Si necesita espacio adicional para escribir, por favor use una segunda página, no escriba en el dorso del formulario de Pedimento.

Notificación a la otra parte:

- Deberá practicarse notificación a la otra parte de una copia del pedimento y cualquier documentación de respaldo que usted haya presentado ante el tribunal.
 - **Por correo de primera clase:** (no se aplica a Demandas de menor cuantía). Si el plazo para apelar el fallo no se ha vencido, (catorce (14) días para un Caso civil, y cinco (5) días para una Acción de desalojo), se podrá notificar a la otra parte vía correo de primera clase.
 - **Por emplazamiento:** Si el plazo para apelar el fallo se ha vencido (más de catorce (14) días para un Caso civil, y más de cinco (5) días para una Acción de desalojo), deberá notificarse a la otra parte de la manera establecida para Notificación de citatorio en la Regla 120 de JCRCP. Generalmente se emplean los servicios de un notificador con licencia para practicar notificación de documentos judiciales.
- Deberá presentarse prueba de notificación ante el tribunal. Su notificador está obligado a presentar una declaración jurada ante el tribunal indicando la fecha, la hora, el lugar, y a quién se le practicó notificación, y a proporcionarle a usted una copia del certificado / de la declaración jurada de notificación.

Lo que podrá hacer la otra parte:

- La parte contraria tiene diez (10) días judiciales a partir de la notificación del pedimento (o dentro del plazo fijado por el Juez) para presentar una contestación por escrito. También deberá practicarse notificación a usted, por correo de primera clase, de cualquier contestación presentada. Si la parte contraria no presenta una contestación por escrito, el tribunal considerará el desagravio solicitado y asentará una orden apropiada.

Usted podrá Replicar a la Contestación de la parte contraria:

- Tendrá cinco (5) días judiciales para presentar una Réplica, pero no es obligatorio hacerlo. El tribunal considerará su Pedimento aunque no presente una Réplica.
- Deberá presentar el original ante el Tribunal y enviarle una copia por correo a la otra parte.

Lo que podrá hacer el tribunal:

- El tribunal considerará su solicitud y cualquier documentación de respaldo que se presente, y la contestación de la parte contraria, de haberla.
- El tribunal emitirá un fallo sobre el pedimento sin una audiencia, o remitirá el asunto a una audiencia y alegato oral. Si se fija una audiencia, el tribunal notificará a todas las partes de la fecha de la audiencia, y usted deberá comparecer y estar preparado para presentar ante el tribunal su alegato indicando por qué el fallo debe (o no debe) invalidarse o modificarse según se ha solicitado.
- El tribunal les enviará por correo una copia de su fallo a todas las partes.